

Instructions d'installation pour le NEOREST 550

- Lisez soigneusement le guide et suivez strictement ses instructions pour assurer une installation correcte.

Consignes de sécurité

Observez strictement les avertissements et les attentions de sécurité


⚠ Avertissement

L'utilisation ou l'installation incorrecte de ce produit peut entraîner la mort ou des blessures graves.

⚠ Attention


L'utilisation ou l'installation incorrecte de ce produit peut entraîner des blessures ou des dommages matériels.


Significations et symboles


 **Interdit**
Ne pas faire


 **Obligatoire**
Doit être fait


⚠ Avertissement


 **Garder au sec**
Ne pas installer le produit dans une pièce où l'humidité peut dépasser 90% HR (Un incendie ou des décharges électriques peuvent se produire.)

 **Interdit!**
N'utiliser que l'alimentation électrique spécifiée (120V CA) (Cela peut entraîner des décharges électriques ou un incendie.)


 **Interdit!**
Lorsque la fiche/le cordon d'alimentation est cassé, ou si la prise secteur devient lâche, ne pas les utiliser (Un incendie ou des décharges électriques peuvent se produire.)


 **Interdit!**
N'utiliser que de l'eau du robinet, de l'eau potable ou de l'eau de puits (eau souterraine) (Cela peut entraîner une irritation de la peau.)


 **Obligatoire**
Insérer fermement la fiche d'alimentation dans la prise secteur (Un incendie ou des décharges électriques peuvent se produire.)


 **Mise à la terre**
Veiller à installer fermement la mise à la terre (Type B) (Cela peut entraîner des décharges électriques dans le cas de problème ou de fuite de courant.)


⚠ Attention

 **Interdit!**
Ne pas tirer le produit avec une force excessive en le tenant par le siège ou par le couvercle (Cela peut entraîner des blessures ou cela peut soudainement faire sortir le siège ou le couvercle de leurs gonds.)

 **Interdit!**
Ne pas recourber ou tordre la durit d'alimentation en eau (Cela peut entraîner une fuite.)

 **Interdit!**
Ne pas retirer le filtre à eau alors que la vanne d'arrêt de l'eau est ouvert (Cela fera gicler l'eau)

 **Obligatoire**
Suivre strictement ces instructions d'installation (Une mauvaise installation peut entraîner des fuites, des décharges électriques ou un incendie.)

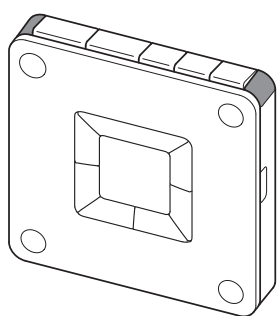
 **Obligatoire**
Le filtre à eau doit être fermement installé (Cela peut entraîner des fuites)

Avant l'installation

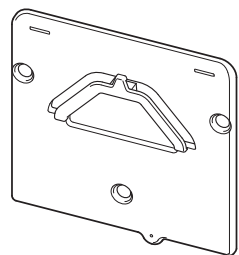
- Ne pas appliquer l'alimentation électrique ou fournir l'eau à l'unité jusqu'à ce que le processus d'installation soit terminé.
- Ne pas saisir la durit de connexion lors du montage de l'unité supérieure sur la cuvette.
- La tension d'alimentation est de 120V/60Hz. La consommation nominale d'énergie est de 1284W. Utiliser un câblage et une prise électrique appropriés à ce niveau d'alimentation.
- Le cordon d'alimentation électrique est d'une longueur de 1m (3ft.). La prise secteur doit être située sur le mur, à portée de la fiche d'alimentation.
- Utiliser une alimentation en eau d'une pression entre 10PSI (0,07MPa) et 109PSI (0,75MPa) statique.
- La fourchette de température de l'eau doit se situer entre 0 et 35°C (32 à 95°F).
- N'utiliser que la durit de connexion flexible fournie avec ce kit.

Identification des pièces

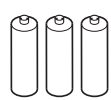
Télécommande



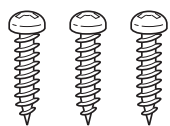
Télécommande



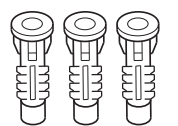
Support de la télécommande



Piles (AA x 3)

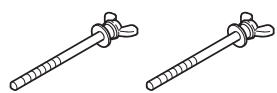


Vis (3 pièces)



Crochet d'ancrage (3 pièces)

Attache du Washlet



Boulons d'installation (2 pièces)

Couvercle avant

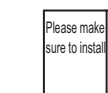


Couvercle avant
Couvercle anti-poussière (avec vis)

Tamis



Tamis

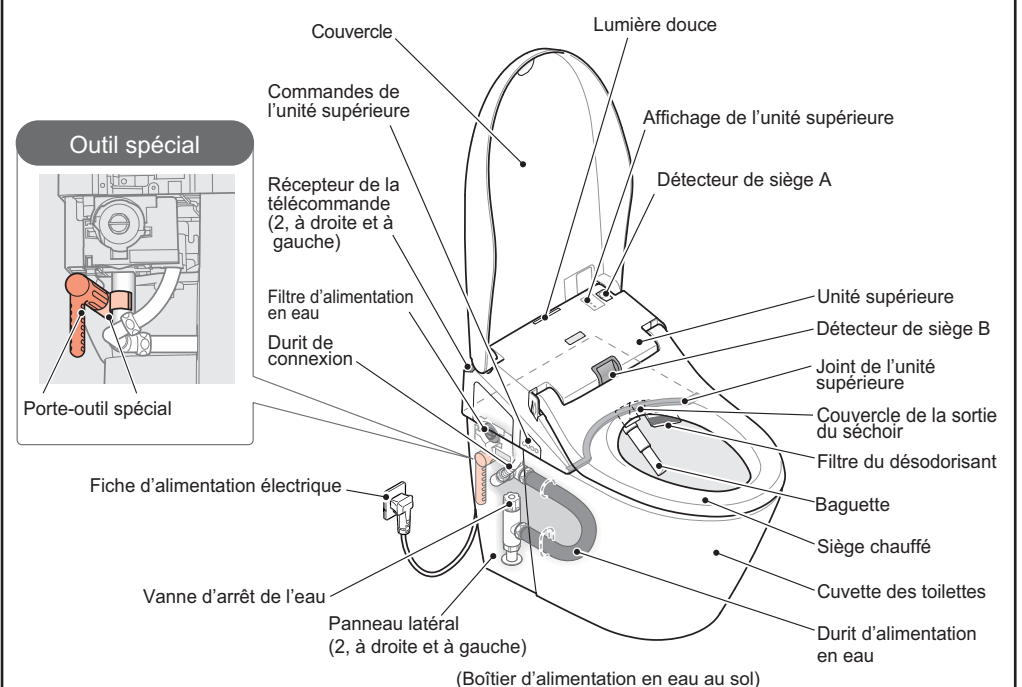


Instructions d'installation du tamis

Documentation

Manuel d'instructions
Instructions d'installation (ce manuel)
Feuille de mode d'emploi
Questionnaire
Crochet
Étiquette de la cuvette

Pièces et caractéristiques



■ L'ordre d'installation est le suivant

Veillez suivre les instructions et installer le NEOREST correctement. Pour plus de détails, se reporter à **Méthode d'installation.**

- Placer l'unité supérieure sur la cuvette des toilettes
**Ne pas la fixer tout de suite*
 - Connecter la durit au dérivateur d'eau
**Ne pas ouvrir le robinet d'arrêt d'eau*
 - Connecter les bornes de la vanne de chasse d'eau
 - Fixer l'unité supérieure à la cuvette
 - Vérifier la prise d'alimentation électrique
 - Installer la télécommande
- Vérifier le fonctionnement et s'assurer qu'il n'y a pas de fuite
- Installer le panneau latéral

⚠ Attention

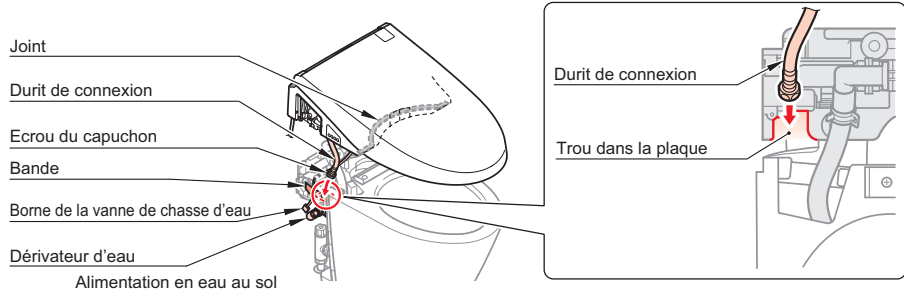
- Ne pas faire tourner le bouton de chasse d'eau manuelle avant d'avoir connecté la durit. Sinon, de l'eau aspergera.
- Lors de l'insertion de la durit de connexion dans le trou de la plaque, veuillez à ne pas la replier. Sinon, une fuite se produira.

Méthode d'installation

1 Placer l'unité supérieure sur la cuvette des toilettes

- Attention**
- Connecter la durit avant d'avoir complètement mis l'unité supérieure en place sur la cuvette. Sinon, il sera difficile de connecter la durit.
 - Pendant l'installation, veuillez à ne pas laisser tomber le siège et le couvercle en tenant le produit.

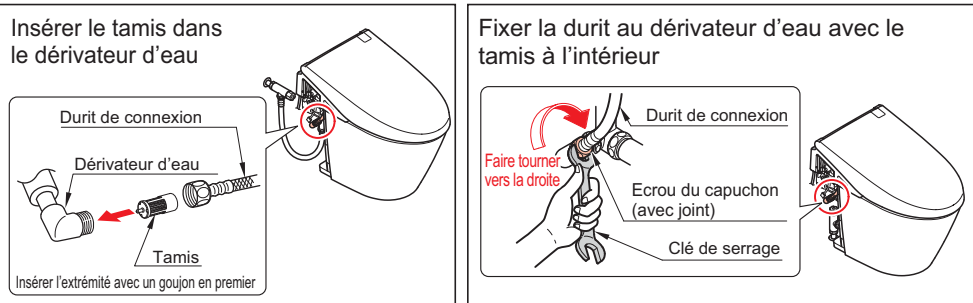
- 1 Insérer la durit de connexion dans le trou de la plaque.
 - * S'assurer que la borne de la vanne de chasse d'eau n'est pas connectée.
- 2 L'unité supérieure doit être parallèle à la cuvette des toilettes et installée verticalement.
 - * Ceci est afin d'empêcher le joint de gonfler.



2 Connecter la durit au dérivateur d'eau

* Lors de la connexion de la durit, priez d'installer le tamis.

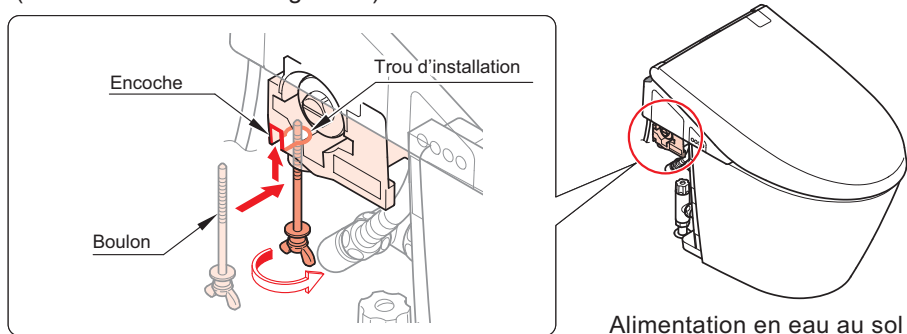
- 1 Retirer le tamis de son emballage.
- 2 Insérer le tamis dans le dérivateur d'eau. Utiliser une clé de serrage pour serrer l'écrou du capuchon.
 - * S'assurer que le joint est correctement installé. Sinon une fuite d'eau se produira.
 - * S'assurer que la durit est fermement connectée et de façon stable.



4 Fixer l'unité supérieure à la cuvette

1 Fixer l'unité supérieure à la cuvette

- 1 Relever le siège et le couvercle pour empêcher l'endommagement et faciliter l'installation.
- 2 Insérer le boulon par l'encoche du trou d'installation. (2 boulons, à droite et à gauche)



- 3 Fixer le boulon et s'assurer qu'il est stable et fermement situé sur la cuvette des toilettes.

5 Vérifier la fiche d'alimentation électrique

Attention

- Lorsque la fiche d'alimentation électrique est insérée pour la première fois et que le couvercle est arrêté par un obstacle dans une position intermédiaire pendant son ouverture, il retourne dans cette position intermédiaire les 3 fois suivantes. Retirer l'obstacle, débrancher la fiche et la réinsérer. Puis appuyer sur l'interrupteur "Relever le couvercle" de la télécommande.
- La lumière douce clignote pendant 10 secondes à une minute après avoir inséré la fiche d'alimentation électrique. Pendant ce temps, le capteur de siège A est en cours de calibrage. Le couvercle ne se relèvera automatiquement qu'après cette période de calibrage lorsqu'une personne s'approchera du NEOREST.
- La fonction de désodorisation commence à fonctionner dès l'insertion de la fiche d'alimentation électrique.

1 Insérer la fiche d'alimentation électrique dans une prise secteur 120V (60Hz)

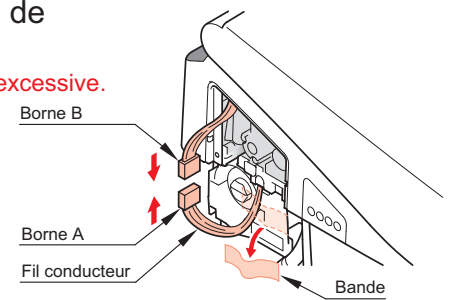
- S'assurer que la baguette est initialisée en la déployant et en la rétractant. La sortie du séchoir s'ouvre et se referme toujours avant le déploiement de la baguette.

3 Connecter les bornes de la vanne de chasse d'eau

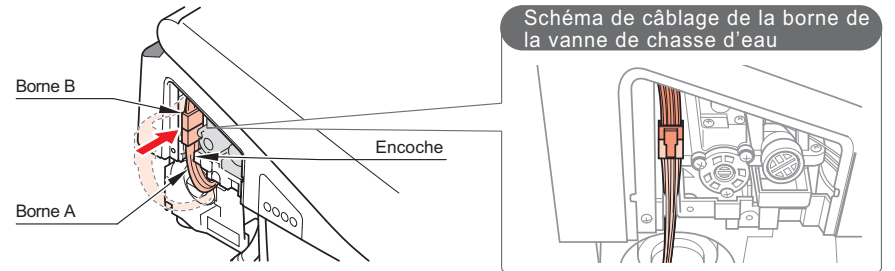
1 Connecter les bornes de la vanne de chasse d'eau

* Ne pas tirer sur les bornes avec une force excessive.

- 1 Retirer la bande de la borne A.
- 2 Connecter la borne B à la borne A. Ne pas utiliser de force excessive.
 - * S'assurer que les bornes sont fermement connectées.

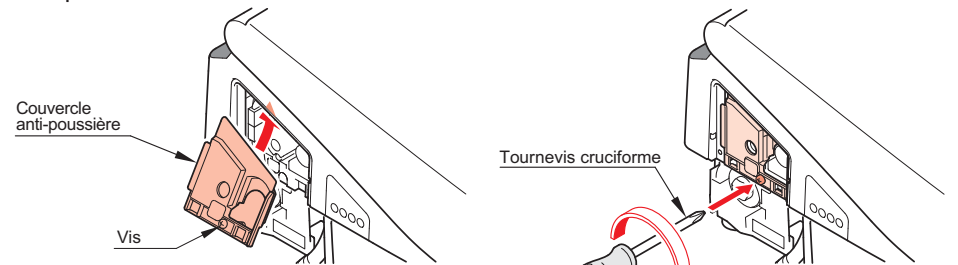


- 3 Repousser les bornes dans l'unité supérieure.
- 4 Repousser le fil conducteur de la borne A dans l'encoche.

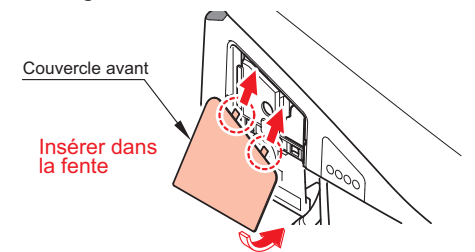


2 Installer le couvercle avant

- 1 Insérer le couvercle anti-poussière depuis le fond à un angle oblique et le fixer en place avec une vis.



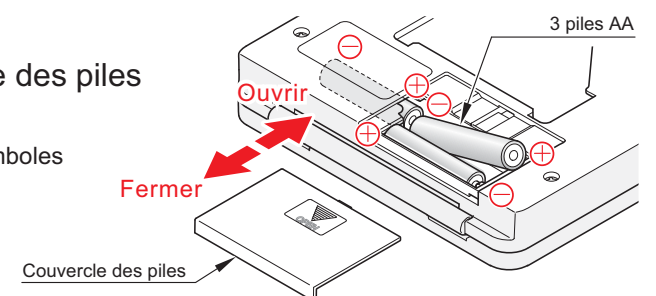
- 2 Installer le couvercle avant.



6 Installer la télécommande

1 Ouvrir le couvercle des piles et insérer les piles

* Faire attention aux symboles de polarité ⊕ ⊖.



2 Décider d'un emplacement de montage pour la télécommande

[Choisir un emplacement permettant une utilisation facile pour l'opérateur]

▨ ... Emplacement approximatif d'installation

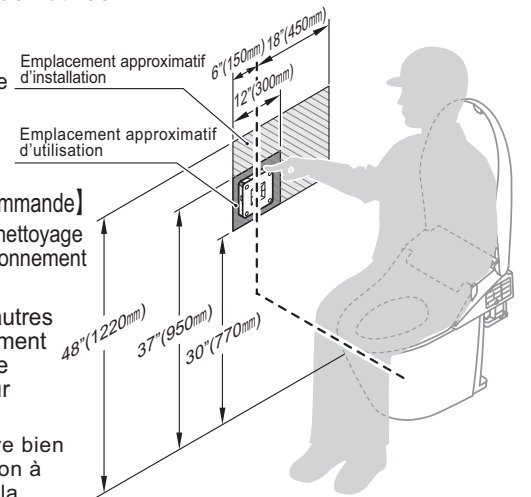
■ ... Emplacement approximatif d'utilisation

- Placer la télécommande et essayer de l'utiliser depuis l'emplacement de montage.

* La performance du récepteur du signal de la télécommande dépend de l'espace de la pièce, des murs et du matériau.

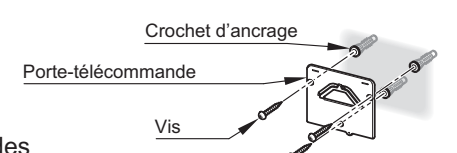
[Faire l'essai de réception du signal de la télécommande]

- Appuyer sur le bouton MARCHE/ARRET de nettoyage de la baguette pour effectuer l'essai de fonctionnement de déploiement/rétractation de la baguette.
- Si la baguette ne réagit pas, essayer d'autres emplacements à l'intérieur de l'emplacement approximatif d'installation montré dans le diagramme de gauche ou essayer le mur opposé.
- * S'assurer que la télécommande se trouve bien à au moins 170mm (30 po) du sol de façon à pouvoir ouvrir librement le couvercle de la télécommande.



3 Installer le porte-télécommande avec des vis

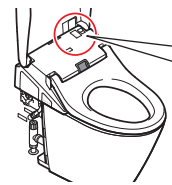
- Percer 3 trous dans le mur pour l'installation.
- Si le mur est en plâtre ou en tuiles, percer des trous (6mm, 1/4po) d'une profondeur de 33mm et installer la télécommande à l'aide des crochets d'ancrage.



4 Placer la télécommande dans le porte-télécommande

Essai de fonctionnement

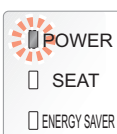
- S'assurer que le voyant POWER en haut de l'unité supérieure est sur ON avant d'effectuer l'essai.
Si le voyant POWER est sur OFF, le NEOREST ne réagit pas aux commandes, même si la fiche d'alimentation électrique a été insérée.
- * **Ne PAS mettre l'alimentation électrique sur OFF avant de livrer le produit au client.**



Affichage de l'unité supérieure

- S'assurer que le voyant POWER s'est allumé

Voyant allumé



1 Vérifier les fuites

- S'assurer que la proximité de la connexion des tuyaux ne présente pas de fuite une fois la vanne d'arrêt de l'eau ouverte.
- S'assure qu'il n'y a pas de fuite à proximité de la connexion des tuyaux de l'unité supérieure.
- * S'il y a une fuite, effectuer de nouveau la connexion pour l'arrêter.

Vanne d'arrêt de l'eau de l'unité supérieure

- Retirer le couvercle avant et s'assurer que la vanne d'arrêt de l'eau est complètement ouverte.



Vérifier les fuites

Vanne d'arrêt de l'eau

- S'assurer que la vanne d'arrêt de l'eau est complètement ouverte.



Alimentation en eau au mur

Vérifier les fuites

Alimentation en eau au sol

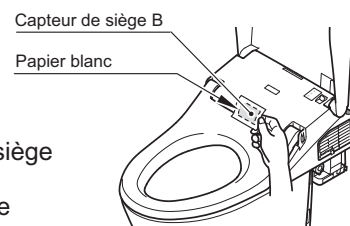
2 S'assurer du fonctionnement

1 Insérer la fiche d'alimentation électrique

- La lumière douce clignote pendant 10 secondes à une minute. Pendant ce temps, le capteur de siège A est initialisé et la caractéristique de relevage automatique du couvercle n'est pas disponible.
- Le désodorisateur commence à fonctionner automatiquement.

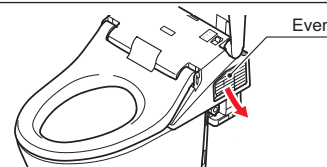
2 Recouvrir le détecteur de siège B d'un papier blanc

- Le détecteur de siège B détecte une "personne" lorsqu'il est recouvert. Puis l'eau s'écoule de la buse après quelques secondes. Le détecteur de siège B ne fonctionne pas si le siège n'est pas rabattu.
- Est-ce que peu d'eau s'écoule autour de la cuvette des toilettes?
- * Lorsque le détecteur est recouvert, les voyants de l'affichage de l'unité supérieure peuvent s'éteindre.



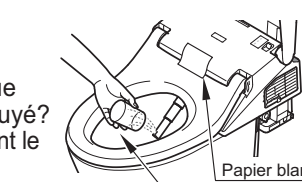
3 S'assurer du fonctionnement du désodorisateur

- Est-ce que de l'air chaud souffle de l'évent du côté droit de l'unité supérieure?



4 S'assurer que les caractéristiques de nettoyage fonctionnent

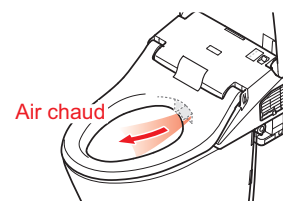
- Est-ce que de l'eau chaude s'écoule de la buse lorsque le bouton de nettoyage avant, doux ou arrière est appuyé?
- * Sinon, s'assurer que le papier blanc recouvre correctement le détecteur de siège B.
- Utiliser le bouton de pression d'eau "+/-" pour ajuster la pression de l'eau. La pression change-t-elle?
- Est-ce que les caractéristiques de nettoyage s'arrêtent lorsque le bouton d'arrêt est appuyé?



- Utiliser un gobelet en papier pour recevoir l'eau

5 S'assurer que le séchoir fonctionne

- Appuyer sur le bouton du séchoir. Est-ce que de l'air chaud souffle?
- Est-ce que le séchoir s'arrête lorsque le bouton OFF est appuyé?



6 S'assurer que le chauffe-siège fonctionne

- Il faut environ 15 minutes pour chauffer le siège.

3 S'assurer du fonctionnement (suite)

7 Retirer le papier blanc du détecteur de siège B

- Lorsque le papier blanc est retiré, la lumière douce s'assombrit.
- * Un peu d'eau s'égoutte de la buse après environ 30 secondes.
- Après la rétraction de la baguette, le couvercle de la sortie du séchoir s'ouvre un peu, puis se referme.

8 S'assurer du fonctionnement de la caractéristique de chasse d'eau automatique

- Avec le siège et le couvercle relevés, se tenir devant la cuvette du NEOREST pendant 6 secondes ou plus, puis part. Est-ce que la chasse d'eau automatique s'est déclenchée environ 3 secondes après être parti du NEOREST?
- * Si la chasse d'eau du NEOREST est faible, il est vraisemblable que la pression de l'eau est trop basse. Suivre les instructions d'installation de la cuvette pour vérifier la pression de l'eau.

9 S'assurer du fonctionnement de la caractéristique de télécommande de relevage/rabattage du siège/couvercle

- Appuyer sur le bouton relever/rabattre le siège/couvercle. Est-ce que le NEOREST réagit correctement?

10 S'assurer du fonctionnement de la caractéristique de relevage automatique du couvercle

- Est-ce que le couvercle se relève automatiquement lorsqu'on s'approche du NEOREST?
- * Sinon, essayer de déplacer son corps un peu plus.

11 S'assurer du fonctionnement de la caractéristique de chasse d'eau télécommandée

- * Pour s'assurer que la caractéristique de chasse d'eau télécommandée fonctionne après que la chasse d'eau du NEOREST vient de fonctionner automatiquement, attendre 10 secondes ou plus.
- Est-ce que la chasse d'eau du NEOREST fonctionne lorsqu'on appuie sur le bouton chasse d'eau pleine/légère de la télécommande?

12 S'assurer du fonctionnement de la caractéristique de rabattage automatique du couvercle et du siège

- Avec le siège et le couvercle relevés, se tenir devant la cuvette du NEOREST pendant 6 secondes ou plus, puis part. Est-ce que le couvercle et le siège se rabattent automatiquement environ 90 secondes après être parti du NEOREST?

13 S'assurer du fonctionnement du mode antigel

- Dans le mode antigel, la chasse d'eau du NEOREST fonctionne automatiquement et de l'eau s'égoutte périodiquement de la buse de la baguette.

- 1 Appuyer sur le bouton d'arrêt pendant environ 10 secondes.

- L'affichage de la télécommande se met à clignoter.

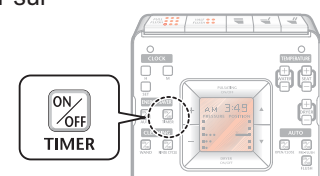
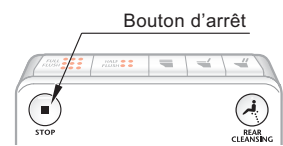
- 2 Ouvrir le couvercle de la télécommande et appuyer sur le bouton ON/OFF de l'enregistreur de minuterie.

- 3 Refermer le couvercle de la télécommande et appuyer de nouveau sur le bouton d'arrêt.

- Est-ce que le voyant POWER en haut de l'unité clignote?
- Est-ce que de l'eau s'écoule de la buse toutes les 5 minutes?
- Est-ce que la chasse d'eau du NEOREST fonctionne toutes les 10 minutes?

- 4 Ensuite, répéter les étapes 1-3 pour invalider le mode antigel.

- Est-ce que le voyant POWER en haut de l'unité cesse de clignoter?
- * Le voyant POWER doit être allumé.

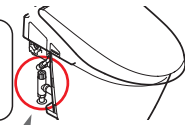


Nettoyer le filtre d'alimentation en eau

- Le NEOREST ne fonctionne pas correctement lorsque le filtre à eau est encrassé. Suivre ces étapes pour le nettoyer.

Attention

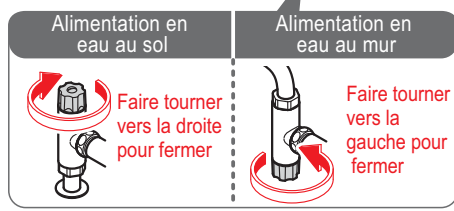
Ne pas retirer le filtre d'alimentation en eau alors que la vanne d'arrêt de l'eau est ouverte. De l'eau giclera.



【Cuvette】

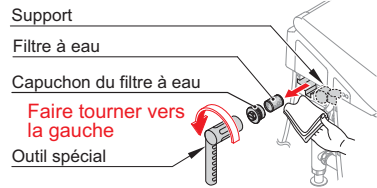
1 Fermer la vanne d'arrêt de l'eau

- Appuyer sur le bouton de nettoyage de la baguette. La baguette se déploie. Appuyer de nouveau sur le bouton de nettoyage de la baguette. La baguette se rétracte. Ceci relâche la pression dans le tuyau.



2 Retirer le filtre d'alimentation en eau

- Prendre l'outil spécial de son support.
- Retirer le capuchon du filtre à eau à l'aide de l'outil spécial.
- Retirer le filtre d'alimentation en eau et le capuchon du filtre ensemble.



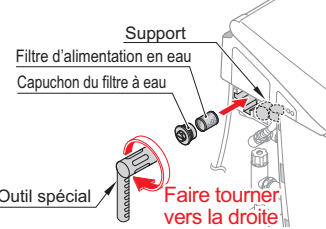
3 Nettoyer le filtre

- Retirer le filtre d'alimentation en eau, laver toute crasse adhérent au tamis.
- * Utiliser une brosse à dents pour retirer la crasse restante.
- * Utiliser un coton-tige pour retirer la crasse de la vanne d'arrêt de l'eau.



4 Réinstaller le filtre d'alimentation en eau

- Remettre les pièces à leur emplacement original. Utiliser l'outil spécial pour bien fixer le filtre.
- Replacer l'outil spécial dans son support.

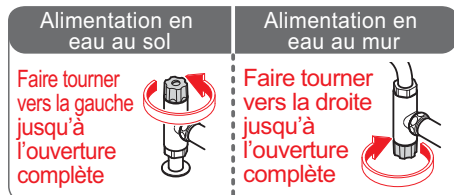


Attention

Attacher le filtre d'alimentation en eau fermement. Si non, la fuite d'eau peut se produire.

5 Ouvrir la vanne d'arrêt de l'eau et s'assurer qu'il n'y a pas de fuite à la vanne d'arrêt de l'eau ou à la connexion des tuyaux.

- Ouvrir complètement la vanne d'arrêt de l'eau.
- S'assurer qu'il n'y a pas de fuite à la vanne d'arrêt de l'eau ou à la connexion des tuyaux.

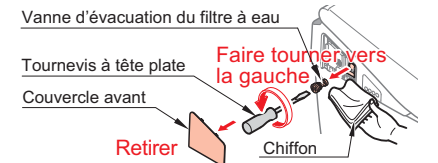


【Unité supérieure】

1 Fermer la vanne d'arrêt de l'eau

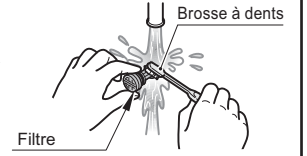
Se reporter à l'article 1 dans "Nettoyer le filtre d'alimentation en eau". 【Cuvette】

2 Retirer le couvercle avant. Desserrer la vanne d'évacuation du filtre à eau et la retirer

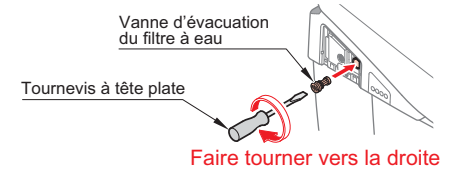


3 Nettoyer la vanne d'évacuation du filtre à eau

- * Utiliser un coton-tige pour nettoyer la crasse à l'intérieur du trou où la vanne d'évacuation du filtre à eau est normalement installée.

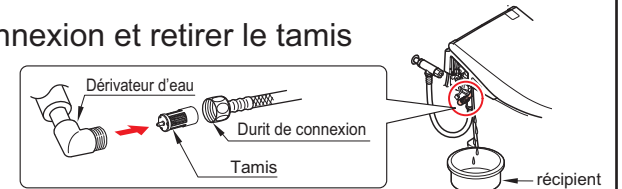


4 Insérer fermement la vanne d'évacuation du filtre à eau



5 Détacher la durite de connexion et retirer le tamis

- * Préparer un récipient pour recueillir l'eau lorsque la durite est détachée.



6 Laver la crasse du tamis

- * Utiliser un coton-tige pour nettoyer la crasse à l'intérieur du dérivateur d'eau.

7 Replacer le tamis dans le dérivateur d'eau. Serrer l'écrou du capuchon. Se reporter à l'article 2 dans "Connecter la durite au dérivateur d'eau"

8 Ouvrir la vanne d'arrêt de l'eau et s'assurer que la proximité de la vanne d'évacuation et de l'écrou du capuchon ne présentent pas de fuite (Se reporter à l'article 5 dans "Nettoyer le filtre d'alimentation en eau" 【Cuvette】)

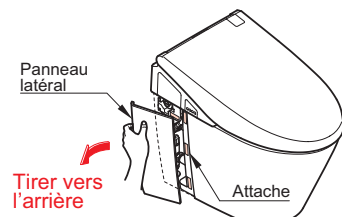
9 Installer le couvercle avant

(Se reporter à l'article 2 dans "Connecter la borne de la vanne de chasse d'eau")

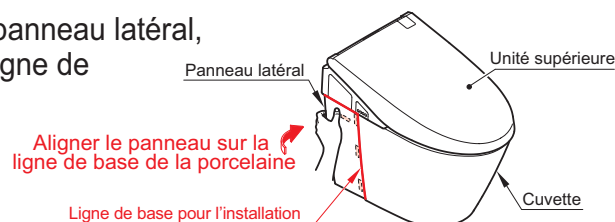
Installer/retirer le panneau latéral

- Installer les panneaux latéraux à gauche et à droite de la cuvette des toilettes.

1 Tenir la partie arrière du panneau latéral et le tirer dans la direction indiquée par la flèche



2 Lors de l'installation du panneau latéral, priez de l'aligner sur la ligne de base de la porcelaine



Avis au plombier

- Replacer l'outil spécial dans son support à l'intérieur du panneau latéral après l'installation.
- Informez le client des résultats des essais de fonctionnement. Priez d'expliquer au client comment utiliser le NEOREST. Si le client ne va pas utiliser le NEOREST avant une longue période, priez de le débrancher.